

El Eco de Navarra

DIARIO INDEPENDIENTE.

SUSCRICION
PARA PAMPLONA.
 Un mes . . . 1'25 pesetas.
 Tres meses . . . 3'50
 Seis meses . . . 6'75
 Doce meses . . . 12'50

ULTRAMAR
 Seis meses . . . 15 pesetas.
 Doce meses . . . 28

SUSCRICION
PARA FUERA DE PAMPLONA.
 Tres meses . . . 4 pesetas.
 Seis meses . . . 7'50
 Nueve meses . . . 12
 Doce meses . . . 14

PAGO ADELANTADO.

La no devolución del periódico por los suscritores de fuera de la capital indica que continúa el abono.

NO SE DEVUELVEN LOS ORIGINALES.
Teléfono número 7.

Redacción, Administración e Imprenta, Paseo de Valencia, 26, bajo y calle de San Gregorio, 25.

Pamplona 27 de Mayo de 1896.

EFEMERIDES NAVARRAS.

27 de Mayo de 1375.

CASAMIENTO DE CARLOS III EL NOBLE Y DOÑA LEONOR.

Una de las principales condiciones de la paz celebrada entre Carlos II de Navarra y Enrique II de Castilla fué que el infante don Carlos, hijo primogénito del navarro, casaría con doña Leonor, hija de don Enrique. Así se realizó, en efecto, celebrándose el enlace en Soria en la fecha citada arriba. No fué por algun tiempo del todo feliz este matrimonio, pues por causas en que no están conformes todos los autores, estuvieron varios años separados, residiendo don Carlos, elevado ya al trono por muerte de su padre, en Navarra, y doña Leonor en Castilla, hasta que reconciliados por fin ambos consortes se unieron, con alegría del Reino, para no volver a separarse. En Febrero de 1415 falleció en Olite la reina doña Leonor, cuyo cadáver fué trasladado a Pamplona con fúnebre y regia pompa. Aquí su esposo hizo levantar un hermoso sepulcro, que fué labrado en alabastro por el escultor John Lomey y en cuyo sepulcro, que es el que está en medio del coro de la Catedral, reposan los restos de ambos. Habían tenido en su largo matrimonio dos hijos, que murieron siendo niños, y seis hijas, de las cuales la mayor de las que sobrevivieron y que heredó el trono fué doña Blanca, casada con don Juan II de Aragón.

De nuestros corresponsales

De Vitoria.

25 de Mayo de 1896.

Sr. Director de EL ECO DE NAVARRA

Mi querido compañero: La sequía, calamidad casi general que ha preocupado a la nación entera durante algunas semanas, no ha tenido aquí efectos, y los campos están en magnífico estado, prometiendo los agricultores abundante cosecha de cereales.

El tiempo continúa fresco y húmedo, y hoy es tá toda la mañana lloviendo.

Vitoria ha sido una de las seis únicas poblaciones del mundo que se tenga noticia ha celebrado dignamente el primer centenario del descubrimiento de la vacuna contra la viruela por el eminente facultativo inglés Eduardo Jenner.

En el salón de actos públicos del Instituto alavés se verificó el otro día una velada litero-lírica conmemorativa del gran descubrimiento por el Centro de vacunación de Alava y el Ateneo de Vitoria. Lo más notable del acto fué el importantísimo discurso del director facultativo del Centro, doctor don Ramon de Apralitz, inspector provincial de Sanidad; cuyo discurso se ha

Folleto de EL ECO DE NAVARRA. 18

UN CRIMEN MISTERIOSO

POR P. S.

el cuarto que le dieron y se dispuso a comenzar sus pesquisas. Santiago Velizay estaba cerca de él y no era cuestión mas que de llevarle a París. Hizo una ligera comida en la sala general, y des pues se instaló en el rincón de la chimenea para no ser notado.

Las nueve habían dado hacia pocos momentos. Los concurrentes al café comenzaban a llegar, y poco a poco, después de saludar a la dueña que dictaba las órdenes detras del mostrador, iban sentándose y encendiendo sus pipas.

Pocos momentos habían transcurrido cuando uno de los concurrentes preguntó dirigiéndose a la dueña:

—¿Vendrá esta noche?
 —Indudablemente.

Otro añadió:
 —Es en extremo curioso lo que cuenta de las Indias.

Aquellas palabras bastaron para fijar la atención de Pablo. Evidentemente de quien se hablaba era de Santiago Velizay.

Con efecto, de allí a poco un hombre que re-

impreso formado un folleto de ciento veintisiete páginas en cuarto, conteniendo inmenso número de noticias y datos a cuál más interesantes.

El sábado—segun parece, aunque lo creo difícil—se inaugurará el nuevo Teatro-Circo construido durante muy pocos meses en la calle de la Florida de esta ciudad, frente a la fuente de los Patos.

El edificio es de fábrica de cal y canto, con cubierta de zinc, teniendo el cuerpo central—que es circular—el aparejo del tejado de hierro. En el momento que escribo estas líneas falta aún la decoración interior (pintura, dorados, &c.), aunque ya están listas las decoraciones para escena.

Los espectáculos comenzarán por las representaciones de zarzuela, género grande, que ha de dar una compañía que viene de Barcelona.

El edificio se destina también, además a circo, velódromo, patines, bailes públicos y creo que tampoco se excluirán las diversas aplicaciones de café cantante y restaurant.

Los propietarios son gente que lo entiende.

Las fiestas de la Virgen Blanca que tendrán lugar a primeros del mes de Agosto prometen este año ser animadas.

Se correrán toros de Ibarra y de Concha Sierra, lidiados por Mazzantini y Guerrita con sus correspondientes cuadrillas; las corridas serán dos.

Entre los demás festejos se cuenta una gran verbena en el magnífico paseo del Prado, en las noches de los días 7, 8 y 9, alumbrándose aquel magnífico bosque con diez mil faroles de giorno y cuatro poderosos focos de luz eléctrica. La última noche es fácil se celebre una tómbola en favor de los soldados heridos en la guerra de Cuba.

Esta proposición de tómbola se debe al ilustrado corresponsal en Vitoria del *Heraldo de Madrid* don Emilio Pelaez, formulada en la primera reunión celebrada en el Ayuntamiento por los representantes de la prensa y la Comisión de Festejos de la Corporación municipal que preside el digno Teniente-alcalde don Marcelo de Irurzun.

El ciclismo nos invade de una manera terrible y alarmante por todo extremo, no respetando condición, edad ni sexo.

Hasta ahora hablamos visto por esas calles y paseos a viejos de setenta y más años haciendo equilibrios sobre dos ruedas; hemos admirado una bicicleta movida por motor de bencina, y la última novedad son varias muchachas que extra-

Tengo entendido que se piensa verificar una reforma en el alumbrado público; las principales calles y plazas serán iluminadas por la luz eléctrica, las calles y plazas de segundo orden se alumbrarán por medio del gas, y como hay algunos barrios extremos en que aún brilla el petróleo, va a resultar Vitoria iluminada por la triple alianza, digo el triple sistema de hoy, ayer y anteayer; que no siempre ha de ser «ayer, hoy y mañana.»

Suyo afecmo. amigo

El corresponsal.

Nota. No se recibió el escrito que indica.

Estacion Enotécnica de España

EN CETTE.

Boletín semanal.

Durante el flindo Abril España ha enviado a Francia por las diferentes aduanas de la república 576.785 hectólitros de vinos ordinarios y 16.445 de licor, que suman en conjunto 593.230 hectólitros. De estos han ido al consumo francés 515.498 hectólitros, que unidos a los 2.051.467 de los tres pasados meses, suman 2.567.965 hectólitros, valorados en 83.002.000 francos. En igual mes de 1895 nuestra exportación fué de 255.985 hectólitros, lo que hace una diferencia a favor de Abril de 1896 de 338.245 hectólitros. Italia durante el citado mes de este año ha exportado 7.614 hectólitros, contra 5.839 que envió en igual mes de 1895.

presentaba unos treinta años, dotado de una hermosa figura, de color un tanto tostado y de pelo rubio, entró en el café saludando a todos con gran desahogado.

—Bien venido, Santiago,—se escuchó en diversas partes; y muchos de los parroquianos se levantaron para estrechar cordialmente su mano.

Pablo, sin duda atraído por aquella corriente, sintió que una viva simpatía hacía el recién llegado se apoderaba de él.

—¿Estaré loco?—pensó.—Yo que he venido aquí para echarle el guante. ¡Bah! Todo se explica, porque ese hombre está dotado de una de esas finas sonomías que engañan.

Cuando la tranquilidad volvió a restablecerse, Santiago Velizay, a instancia de sus amigos, reanudó el relato de su viaje a las Indias en el punto mismo en que le había dejado la noche anterior.

Todo el mundo le escuchaba con un palmo de boca abierta.

—Si, amigos míos; entonces empezamos a atravesar el valle de Cachemira.

Era la eterna historia de viajes a las Indias, con su obligado acompañamiento de bramanes y de pagodas.

De repente un nombre fijó la atención de Pablo Merseins. Velizay decía:

—Allí encontré a mi antiguo amigo Juan Farades....

En aquel momento, uno de los circunstantes interrumpió al narrador, preguntando:

En resumen; desde 1.º de Enero al 30 de Abril de este año la importación de nuestros vinos a Francia ha sido de 2.921.568 hectólitros, contra 1.002.275 que exportamos en igual tiempo de 1895, por lo que resulta a favor de los cuatro primeros meses de 1896 una diferencia de 1.919.293 hectólitros.

En el citado mes de Abril, Argelia ha exportado a Francia 318.323 hectólitros de vinos, Portugal 152, Túnez 13.667 y otros países (ordinarios y de licor) 43.105 hectólitros.

El valor total de la exportación española a Francia durante los cuatro primeros meses del año actual, siempre según las estadísticas francesas, es de 122.675.000 francos y la de esta nación a nuestro país se ha elevado, según su manera de calcular, a 33.057.000 francos, resultando un beneficio a nuestro favor de 89.618.000 francos.

—El director de la Estacion, Antonio Blavia.

Campos y mercados.

El aspecto de los campos no ha cambiado, en lo general, de aspecto, por lo que se refiere a los sembrados de cereales. En Navarra se quejan de muchos pueblos de la ribera por haber llegado harto retrasadas las lluvias, considerando ya por perdidos muchos de los trigos y las cebadas. A las viñas y olivares les ha venido muy a tiempo la benéfica lluvia, pues se sentían bastante los efectos de la sequía en vides y olivos.

Los precios vienen a ser en los mercados castellanos los mismos que en la semana anterior.

El trigo se cotiza en Valladolid a 10 pesetas fanega de 94 libras; en Rioseco a 9'50; en Ledesma (Salamanca) de 9'50 a 10; Medina del Campo 9'75 y Peñarranda 10.

La cebada se vende de 8'25 a 9 en Ledesma, de 8 a 8'25 en Peñarranda.

Por ahora parecen estacionados los precios, aunque con tendencia a la baja.

Nuestros corresponsales nos remiten las siguientes notas:

Pitro.—Trigo 6'25 pesetas robo; cebada 4; avena 3'25; maíz 4'50 a 4'75; habas 4'50; alubias 11 a 11'50; garbanzos 28 a 30; vino 1'25 a 1'37 de cáltro; aguardiente seco 6 a 7; id. de orujo 4 a 5; anisado de vino 8 a 9; id. de orujo 6'50 a 7; aceite 9'75 a 10 arrobas; patatas 1'25; habas en grano 1'50; id. de orujo 1'37; las viñas buenas en regadío y medianas en el monte.

Arguedas.—Trigo 5'75; cebada 3'50; maíz 4'75; vino 1 a 1'25 decálitro; aceite 10 a 10'50; patatas 1'25 a 1'50; jornales con vino 1'50; con la costa 1 peseta. Campos malos en secano y medianos en regadío, con tiempo frío. En la semana se han vendido 500 robos de maíz.

Larraga.—Trigo 5'75 a 6; vino 1'25 a 1'50 cántaro; aguardiente de orujo 2'25 a 2'50; aceite 10'50; jornales a seco 1'25 a 1'50. Campos malos en secano y buenos en regadío; las viñas medianas en el monte y buenas en regadío; tiempo frío con viento del norte; regular existencia de aceite, mucha de vino y poca de granos. También hay gran cantidad de esparto en rama, para trabajar, y elaborado. Ha habido algunas pequeñas ventas de vino.

Tafalla.—Trigo 5'50 a 5'75; cebada 3'50; avena 3'25; alubias 9 a 12; garbanzos 12 a 25; vino 1'25 a 1'75 cántaro; aceite 11 a 12; carneros 25 pesetas cabeza; ovejas y cabras 15 id.; jornales a seco 1'50 a 2. Campos malos en secano y medianos en regadío; las viñas en buen estado en regadío y mediano en el monte. El abono mineral ha dado buenos resultados.

Corella.—Trigo 5 a 5'50; vino 1 a 1'25 decálitro; id. rancio 6 a 10; aguardiente de vino 6 a 10; jornales a seco 1'50; perdidos completamente los sembrados de cereales; viñas y olivares en mediano estado; regular existencia de vino y granos y mucha de aceite.

Tudela.—Trigo 5'75 a 6; cebada 3'50 a 3'75; avena 3'25; maíz 3'75 a 4; habas 4'75; alubias 7'50 a 8; garbanzos 25 a 30'50; vino 1 a 1'25 decálitro; aguardiente seco de vino—20 grados—4; id. de orujo 3; anisado de 0,75 a 1'25; id. de orujo 0'40 a

0'75; aceite 8'25 a 9; patatas 1'25 a 1'75; carneros 17'50 a 18; ovejas 12 cabeza; cabras 20; jornales en seco 1'75; id. con vino 1'20. Malos campos y viñas en secano y medianos en regadío.

Viana.—Trigo 5'50 a 6; cebada 3'50 a 4; avena 2'75 a 3; vinos de 1'25 a 1'35 cántaro; aceite de 8 a 9; los campos y las viñas medianas.

Urroz-villa.—Trigo 5 a 5'25; vino 1'25 a 1'60; jornales en seco 2'50; id. con vino 2 a 2'25; id. con la costa de 1 a 1'25; sembrados y viñas buenos; la cosecha de trigo se presenta buena; la de garbanzos, aisco, beza y otros menudillos mediana por no haber llovido a tiempo.

Mañeru.—Trigo 6'25; vino de 1'25 a 1'50; aguardiente de orujo de 2'50 a 3; tiempo reinante frío; estado de los campos mediano. En la última semana se vendieron unos 3.000 cántaros de vino.

Allo.—Trigo 6; cebada 4; avena 3'25; vino 1'12; aguardiente de vino 2'50; anisado 8; aceite 10'50; jornales a seco 1'50; con la costa 0'75; los sembrados y viñas malos. Se vendieron algunas partidas de vino, aguardientes y granos.

Mendavia.—Trigo 5'75 a 6; cebada 4; alubias 11 a 12; vino 1'25 a 1'50 cántaro; aceite 11 a 12; jornales a seco 1'50; aspecto de los campos mediano en secano y bueno en regadío; Existencias: pocas de vino y muchas de aceite.

Lodosa.—Trigo 6; cebada 4; avena 3'50; maíz 4 a 4'25; habas 4'50; alubias 10'50; vino común 1'25; aceite 11'50 a 12; jornales a seco 2; sembrados malos en secano y medianos en regadío; las viñas medianas; existencias de vinos, aceites y granos regulares. Se importaron un vagón de harina y 3 de trigo.

Dicastillo.—Trigo 6 a 6'25; cebada 3'50 a 4; vino 1'25 a 1'50; aguardiente de orujo 2'25 a 2'50; aceite 9'50 a 9'75; jornales 1'25 a 1'50; con vino; mucha existencia de vino y aceite y poca de granos.

Villafranca.—Trigo 5; alubias 8; vino 1 a 1'13 decálitro; id. rancio 12; aguardiente seco de vino 2 a 2'50; id. de orujo 1'75 a 2; anisado de vino 12; id. de orujo 9; aceite arroba 12; jornales a seco 1'75; id. con vino 1'50; campos malos en secano y buenos en regadío; las viñas en mal estado en el monte y mediano en regadío; ha dado buen resultado el abono mineral; tiempo frío; regular existencia de vino y aceite y poca de granos.

Huarte Arakil.—Trigo 6; vino 2; aguardiente de orujo 6; aceite 14; cabritos 5'30 a 6'50; jornales con la costa 1 peseta. Campos y pastos buenos.

Leiza.—Maíz 4'50 a 5; habas 4'50; alubias 10; carneros 16 a 20 cabeza; ovejas 10 a 12 id.; jornales a seco 2 a 2'25; id. con la costa 1 a 1'25; campos, prados y hebrales buenos; se vendieron en el último mercado 4 vacas por 1.090 pesetas.

Irurzun.—Trigo 5'50 a 6 pesetas; maíz 4'25 a 4'50; ganado vacuno para carne 6'25 docena; jornales en seco 2'25 a 2'50; id. con la costa 1'25 a 1'50; los campos y prados buenos. El tiempo húmedo y frío.

Nuestro corresponsal en Tolosa nos remite la siguiente nota de los precios que rigen en el mercado de aquella villa guipuzcoana.

Trigo de 12,75 a 13 pesetas fanega; maíz del país a 9,50 idem; idem de Aragón a 9,25; nueces de 8 a 9; alubias de 24 a 38; habas de Navarra a 24 idem; idem del país a 16; idem del pienso menudillo a 9; idem de ancho a 3; beza a 10; cerdos cebados para matadero a 16 pesetas los 12 y 12 kilos; quesos frescos de 10 a 15; patatas de 1,50 a 1,75; salvados de 1.ª a 2.ª de 2, y de 3.ª a 1,88; huevos de 66 a 75 céntimos docena; cabritos de 5 a 8; corderos de 3 a 7; manzanas de 20 a 60 céntimos docena; gallinas de 4 a 8 par; pollos de 3 a 6 idem; pollos de 1,50 a 4 id.; gallos de 4 a 6 idem; patos de 3 a 4 idem; pichones de 1,50 a 2.

GUERRA DE CUBA

Carta de Máximo Gómez.

Se ha publicado en los periódicos norteamericanos una carta de Máximo Gómez que se tiene

Todas las dudas que habían asaltado a Pablo Merseins volvieron a surgir en su cerebro. Indudablemente el descubrimiento del crimen había producido una obsesión en el criminal que suele ser frecuente. Su víctima le atraía.

Al día siguiente, Pablo, ante de las cuatro, entraba en el coche y dejaba su maleta en el pescante.

El cochero lleno de asombro preguntó:
 —¿El señor regresa ya?
 —Si; ya he terminado mis asuntos.
 —Es que... ya tengo un viajero.
 —No importa. Hay sitio para dos. Otros cuarenta francos para ti y negocio arreglado.

A pesar de su resolución, Pablo experimentó un instintivo movimiento de horror cuando se vió al lado de un hombre a quien creía autor de un asesinato.

Santiago Velizay, en cuyo carácter parecía ser la inconsciencia la nota característica, no tenía ya impresa en el semblante la tristeza que le había embargado la víspera cuando se le habló del asesinato de Juan Farades.

No objetó cosa alguna por encontrarse con su compañero de viaje, y se limitó por el pronto a hacer un ligero saludo, murmurando en tono alegre:

—Buenos días, caballero.
 Pero como el cochero le dijese:
 —Debe haber causado pena a vuestra familia veros partir tan pronto.
 Respondió:

—Si; quiero estar allí lo antes posible.

—¿El que ha sido asesinado en París?
 —¿Asesinado?... ¿Juan Farades?
 Santiago Velizay se estremeció.
 —¿Quien ha dado esa noticia?
 —Lo he leído en uno de los periódicos de la mañana.
 —¿Lo tenéis ahí?... ¡Dámelo!
 Inmediatamente se puso en manos de Velizay un periódico local, en el que en una crónica de París se daba cuenta del misterioso crimen.

Al leer aquellas líneas el joven se inmutaba, y de tiempo en tiempo se le oía murmurar:
 —¡Pobre amigo mío! ¡Pobre amigo!
 Pablo decía para sí:
 —¡Hé aquí un bribon que representa su papel a las mil maravillas!
 Durante el resto de la noche no volvió a hablar se de las Indias, ocupándose exclusivamente del crimen. Cada uno a su vez contó un asesinato con circunstancias parecidas al que había promovido la discusión.

Santiago había quedado completamente abstraído. Cuando se retiraba, llamó al cochero que había llevado a Pablo Merseins y le preguntó:
 —¿A que hora vas a partir mañana?
 —Si el señor quiere coger el tren, hay que ponerse en camino a las cuatro de la mañana.
 —Ten el caballo enganchado a esa hora.
 —¿Te vuelves a París?—le preguntaron sus amigos.
 —Si; quiero estar allí lo antes posible.

por auténtica, porque la facilitó Estrada Palma a un periodista amigo suyo.

Dice así:
Iguara 22 Abril 1896.—Sin ninguna carta suya que contestar, aprovecho un descanso inesp...

17 Abril. Al acercarme al río Zaza por el paso de Vaidivia, estrecho y peligroso, encuentro ocupadas las dos orillas por una fuerte columna...

18 Abril. Destaco algunas guerrillas para obligar a moverse al enemigo hacia mi flanco izquierdo...

19 Abril. Emprendo una contramarcha sin perder de vista mi objetivo. El enemigo avanza constantemente aguantando mis fuegos...

20 Abril. Continúo adelantando sin entorpecimientos. El enemigo se mueve con las mismas precauciones que los días anteriores...

21 Abril. El enemigo apenas ha adelantado media legua y ha perdido mi rastro. Acampo en Iguara...

Para complemento del cruel bando que ordena la concentración de campesinos que les obliga a abandonar sus habitaciones del campo...

Tengo completa confianza en el éxito de nuestra campaña de verano, y no dudo que continuemos recibiendo los valiosos auxilios materiales...

Es inútil decirle nada de las operaciones. La lectura de la prensa española bastará para demostrarle cuál de los dos ejércitos lleva la campaña...

El origen de la noticia no es sospechoso, y así queda demostrada y descubierta la conducta de ese gobierno que nos vende amistad y subrepticamente es el que sostiene la campaña de la rebelión contra España.

Fotografía del sonido.

La fotografía del sonido es ya un hecho. En la Royal Institution de Londres, uno de los centros científicos más célebres del mundo...

El descubrimiento ha sido casual. Mr. Vernon Boys quiso retratar los proyectiles en el aire...

Pero no se veía el proyectil solo, sino también una estela de fragmentos de cristal ó de madera, según la naturaleza del obstáculo que acababa de atravesar la bala...

Las ondas eran ni más ni menos que el aire atropellado por la bala: eran al mismo tiempo las ondas productoras del silbido. De un golpe habían sido fotografiados el aire y el sonido.

La vista humana no es lo bastante rápida ni tiene la penetración necesaria para observar las ondas aéreas del sonido. No es poca fortuna; por que imagínese el martirio que produciría ver, además de oír, los sonidos; y no hay que pensar en el mareo espantoso que produciría la vista de una obra de Wagner interpretada á toda orquesta.

Extranjero.

Como ampliación á la noticia que por teléfono nos comunicó nuestro corresponsal á continuación insertamos estas noticias para conocimiento de los lectores de EL ECO DE NAVARRA.

Un despacho de Atenas anuncia que la agitación de Creta se va extendiendo á las regiones orientales. En Yoxarie los cristianos sitiaron á los turcos y dieron muerte á 18. En Drama asesinaron á otros diez. La situación, por lo tanto, va haciéndose muy crítica.

El marqués de Rudini, presidente del Consejo de Italia, contraerá en breve matrimonio con la marquesa Beccaria Inicia. Esta dama, de origen plamontés, es hermana del ministro de Italia en Bucarest y de la condesa Simeon de Paris.

Acuerdos de la Diputación.

Se autorizó en la forma acostumbrada al Ayuntamiento de Villatuerta para arrendar la...

carnicería durante la temporada de verano, y para la limpia de las acequias del regadío de la misma; al de Monreal para que pueda arrendar la carnicería por un año, y al de Mendigorria para poner en pública subasta el arriendo de los flecos...

GACETILLAS.

La falta de espacio en el periódico fué causa de que anoche al reseñar la peregrinación á Javier no diéramos ciertos detalles.

Hoy, aunque sea brevemente, hemos de advertir que para formarse una idea del número de peregrinos que de Pamplona salió para Javier, no es suficiente haber visto á los romeros que en las inmediaciones de la puerta de San Nicolás se acomodaron en los carruajes. Muchos, muchísimos más peregrinos pamploneses llegaron á Sangüesa con anticipación. Y por cierto que buen número de ellos hizo la jornada á pié.

Tampoco consignamos que las peregrinaciones de Albar y Caseda llamaron extraordinariamente la atención por el crecido número de romeros que entuñados y con pesadas cruces llegaron con la mayor compostura y recogimiento, siendo los últimos en regresar á sus hogares.

En el ejercicio de las Flores que hoy se celebrará en la parroquia de San Nicolás predicará don Antonio Gonzalez Burgos.

Terminados los ejercicios de oposiciones á las escuelas públicas de niñas en Zaragoza el Tribunal ha publicado la calificación definitiva resultando aprobadas nuestras paisanas doña Serafina Almandoz y doña Simona Carmen Diez aunque no han obtenido escuela porque el orden de mérito en que fueron colocadas no les daba derecho á elegir plaza.

Dícese que en la administración de arbitrios contigua á la parroquia de San Lorenzo se intentó ayer cometer un robo, y al efecto parece que los ladrones consiguieron fracturar la cerraja, pero sin que consiguieran realizar el robo.

Están arreglando el jardinillo que rodea el estanque próximo al Palacio de Justicia.

Y propósito del Paseo de Valencia nos advierten, lo que nosotros ya sabemos, que los encargados del riego lo hacen bastante mal, dejando muchos puntos en claro.

Nos reserváramos esta denuncia porque creíamos que los empleados se enmendarían, pero puesto que no se enmiendan, bueno es que lo sepamos para que los que se ocupan de ellos se acuerden de mejorar todo el suelo sin dejar calvas.

En la Secretaría de la Universidad de Zaragoza se han recibido los títulos siguientes: de Licenciado en Derecho á favor de don Juan Rodríguez y Villar; idem de Medicina para don Isidro Ranz Abo; y el de Matrona de doña Angela Diez y Ganusa.

La Junta central de derechos pasivos del Magisterio ha declarado á don Tomás Diaz Aramburu maestro de Lezaun, con derecho á la jubilación de 500 pesetas.

El maestro don Jesús Laplaza ha tomado posesion de la escuela de Orbaiceta.

Hace unos días que no recibimos la visita de nuestro compañero en la prensa El Navarro de Tudela. No nos cabe la menor duda que El Navarro se nos remite; pero lo cierto es que no lo recibimos.

Como de costumbre, esta primavera también se ha llevado la milagrosa efigie de San Miguel Excelsis á los pueblos de la parte de la montaña comprendida entre la basílica de Aralar, Pamplona, Puente la Reina y valle de Yerri, cerca de Estella, cuyos pueblos la piden todos los años confiados en la protección del Arcángel. El lunes por la mañana subió el vecindario de Betelu con su Parroco á celebrar la misa que en igual día acostumbraban decir todos los años; y por la tarde dos Parrocos con una comisión de Araquil bajaron dicha imagen á Yabar con el objeto de llevarla en procesion solemne y nutrida de todo el valle á la ermita de la Santísima Trinidad á donde acuden igualmente los pueblos de los valles de Imoz y Gulina.

Algunos jóvenes ciclistas de esta capital anteayer dieron prueba de su gran resistencia; pues, montados en sus respectivas máquinas llegaron á Javier y regresaron en la misma forma. Entre ellos recordamos haber visto á nuestros amigos don Modesto Lafuente y don Valentín Iriarte.

La Comision de la Excm. Diputación que acudió á la peregrinación de Javier, visitó también el Monasterio de Leire.

Llamamos la atención de nuestros suscriptores de dentro y fuera de la población sobre el anuncio que de la antigua Academia de preparación para carreras militares de don Santos Iribarren repartimos en este número. El estado demostrativo de los triunfos obtenidos es, por sí, título bastante para recomendar á los padres de familia este centro de instruccion.

Al Regimiento de Cantabria, ha sido destinado el teniente coronel don Enrique Gonzalez en sustitucion de don Francisco Guerra, que ha sido destinado á la zona de Madrid. El de la propia clase don Luis del Rosal, al Regimiento reserva de Pamplona, así como los capitanes don Casimiro Arizanda y don Antonio Huertas.

Los segundos tenientes de la escala de reserva don Bonifacio Muñoz y don Agustín Arcos, en comision al de América y don José Gonzalez, también en comision, al de la Constitución.

De Valtierra nos dicen que las ventas de graños se hallan muy paralizadas, pues, los compradores hacen ofertas muy bajas. Se han hecho algunas transacciones de lanas para hilados, pagándose de 10 á 11 pesetas arroba. La cosecha en secano y regadío promete ser ex casa.

El sábado último tomó el hábito de postulante en las Hermitas de los Pobres de esta capital, una jóven natural de Abárzuza. Damos nuestra enhorabena á la nueva religiosa, rogando al Señor que derrame sobre ella su divina gracia, para el ejercicio de su difícil y caritativo ministerio.

En la taberna del pueblo de Clordia promovieron una reyerta, por antiguos resentimientos personales, Bruno Arza Bacalco y Simon Arzazarena, de la que resultó muerto de una puñalada el segundo de dichos individuos. El agresor ha sido preso.

En Carcastillo han sido incendiados varios corrales que se hallan en las afueras del pueblo, ignorándose quiénes sean los autores del hecho.

Las oposiciones á escuelas de párvulos en Zaragoza darán principio el 5 del próximo mes de Junio, á las tres y media de la tarde.

El Tribunal lo formarán don Cándido Emperador, don Luis María Elizalde, doña Pilar Lacambra, doña Máxima Artero y doña Carmen Vicente.

Se halla en esta capital don Mermerto Irisarri, Alcalde del valle de Erro.

En la Audiencia de esta capital se verá mañana por jurados la causa que por el delito de homicidio se sigue á Cornello Darregui. En el mismo día tendrá lugar el juicio oral de la causa que por el delito de disparo y lesiones se sigue á Gabriel y Valentin Meruete, á quienes defenderá el letrado Sr. Ochoa y representará el procurador Sr. García Peña. El fiscal pide para los procesados tres años de prisión.

Se halla vacante la plaza de Inspector de carnes de Orbaiceta.

Con el objeto de enterarles de un asunto que les interesa se hace preciso se presenten en la Secretaría del Ayuntamiento de esta capital los herederos del soldado Angel Viana Velasco, fallecido en la Isla de Cuba.

Los guardias municipales conduxeron al hospital provincial á un muchacho de 12 años de edad que se presentó á dichos agentes manifestándoles que otro chico le había herido.

Los inspectores de plazas inutilizaron ayer en el mercado tres kilogramos de carne que no reunía las condiciones higiénicas necesarias para el consumo.

EL DUEÑO DE LA LIQUIDACION DE BAJILLA ferretería y otros géneros, situada en la plazuela de San Nicolás, 74, ha recibido nuevos saldos de géneros á precios sumamente baratos.

LA DEBILIDAD general predispone á serias enfermedades: se combate con feliz éxito con la «Emulsion Scott».

El abajo firmado certifico: Que he recetado y sigo recetando la Emulsion Scott de aceite de higado de bacalao con los hipofositos de cal y sosa á muchos de mis enfermos, con resultados los más satisfactorios, especialmente en los casos de debilidad general que predispone á las escrófulas, anemia, raquitis, laringitis, tisis, &c. Y por tan feliz éxito felicito á su autor.

Pontevedra 8 diciembre de 1885. Dr. JOSÉ B. MALVEN.

DIGESTIONES difíciles, vómitos despues de las comidas, eructos, dolores y pesades del estómago; Jarabe de Pepsina y corteza de naranjas amargas de Orive, de mayor eficacia y más barato que el de Grimault y otros extranjeros. En Pamplona farmacia de J. Valencia.

Gobierno Militar.

SERVICIO DE LA PLAZA DEL DIA 27 DE MAYO Parada.—América.

Jefe de día.—Numancia. Comandante don Joaquín Herrero.

Imaginería de día.—América. Comandante don Francisco Vara de Rey.

Hospital y Provisiones.—Constitucion, Capitan 4.º

Reconocimiento de pienso.—Numancia. Vigilancia.—Los Cuerpos de la guarnicion. Traje.—De diario.

Registro civil.

INSCRIPCIONES DEL DIA DE AYER. Nacimientos.—Varones 0 y hembras 5. Defunciones.—Ninguna. Matrimonios.—Ninguno.

Observatorio meteorológico.

Las observaciones hechas ayer en la estacion meteorológica de esta ciudad, son las siguientes: Temperatura máxima. 21.2 Minima. 7.0 Altura barométrica. 722.4 Velocidad del viento durante las últimas veinticuatro horas. 216 ks. Direccion dominante: N.

Afecciones astronómicas.

Día 27.—Pónese el sol á las 7 horas 27 minutos de la tarde. Día 28.—Sale el sol á las 4 horas 26 minutos de la mañana. Fase de la luna: luna llena.

Cultos.

Santo de hoy.—San Juan. Santo de mañana.—San Justo. En la Catedral.—El oficio es de la Octava de Pentecostés con rito semidoble. Por la mañana; á las nueve Horas menares y Misa.

Por la tarde. Á las tres y media vísperas de Pentecostés y demas oficios. Á las ocho y cuarto la Congregacion de Escavos de Maria rezará el Santo Rosario. En San Saturnino.—Cuarenta horas. En San Lorenzo.—Sigue la novena de la Santísima Trinidad.

Á las nueve de la mañana se celebrará una misa rezada y á continuacion la novena tambien rezada. Á las ocho de la tarde se hará la novena con gozos cantados terminando con el santo rosario. En San Nicolás.—Á las siete y media de la tarde el Archicofradia del Santísimo é Inmaculado Corazon de Maria celebrará el ejercicio de las Flores con lectura, sermon, cantos y rosario. En San Ignacio.—Á las siete menos cuarto de la tarde Rosario con letanias cantadas, el ejercicio correspondiente á cada día y estacion al San

Agustín.—El ejercicio de las Flores según costumbre y como todos los días por la mañana.

En Capuchinos.—A las seis de la tarde se celebrarán los ejercicios de las Flores de Maria. JUEVES.

En San Agustín.—A las cinco y cuarto de la mañana y durante todo el mes se hará el ejercicio de las Flores con misa, meditacion y plática.

En San Fermín de Aldapa.—Durante la Misa de seis tendrá lugar el ejercicio de las Flores, rezado.

Charada.

Guerra fina es una y cuatro, aunque tres dos se use en ella y tiene el monte por teatro. Una dos hay en el buque y en otros sitios tambien; sirve al pobre y sirve al duque. El dos da tono y es rey entre la gente de orquesta, que lo acatan como ley. Tres cuatro en Andalucía hallaréis, y el jugador hiciera mil en un día. Dos prima una goma es y la emplea con gran arte el mueblista japonés. Mi todo es grande y rastreo y aunque llena vale mucho poco vale cuando es hueco. SOLUCION A LA ANTERIOR: SO BE RA NO.

SERVICIO RAPIDO

DE "EL ECO DE NAVARRA," (AGENCIA--MENCHETA.)

CONFERENCIA TELEFONICA

MADRID 26 (6 tarde). Arolas regresá.

Un telegrama particular de Cuba participa que el general Arolas ha dejado el mando de la trocha de Mariel y regresará pronto á la Peninsula.

El pretexto de la vuelta de Arolas á España es la del mal estado de su salud. El general Melguizo le ha sustituido en el mando de la linea militar de Mariel á Mangos.

Los presupuestos de Cuba. En el gobierno general de la Habana se están ultimando los detalles de los presupuestos de Cuba para el año económico de 1896-97.

Apesar de reforzarse los ingresos, estos se calculan solamente en 30 millones de pesos. Los gastos ascienden á 90 millones, sin contar los despendios que ocasionarán las expediciones militares que se organizarán para el otoño.

El déficit, pues, de los presupuestos cubanos llega á 60 millones de pesos, y tan enorme diferencia ha causado estupor en los circulos financieros.

La desmoralizacion en Cuba. Se han descubierto en varios puntos de la isla nuevos chanchullos administrativos. Estos hechos han obligado al Intendente de Hacienda de Cuba, señor Fagosga, á dirigir una visita de inspeccion, con objeto de depurar los hechos y formar expediente á los funcionarios delinquentes.

En la Ciénaga. La columna del general Hernandez ha recorrido el interior de la Ciénaga, donde los rebeldes se creian completamente seguros y libres de la persecucion de nuestras tropas. En Güira de la Melena encontró la columna un poblado que los insurrectos habian improvisado; allí, entre otras construcciones, se hallaba un hospital, donde se curaban los rebeldes heridos ó enfermos.

La acometida de las fuerzas de Hernandez fué grande; pero los insurrectos hicieron pequeña resistencia, abandonando el caserío y huyendo á la manigua.

La columna destruyó las viviendas y el hospital, ocupando al enemigo bastantes armas y un botiquin.

Un combate. En Jaruco la columna del coronel Fondevila batió á las partidas de Aranguren y Cárdenas.

El combate duró cinco horas, resistiéndose los rebeldes hasta el punto de que unos y otros combatientes estuvieron á 50 metros de distancia. Per fin se decidió el combate en favor de nuestras armas, dispersándose el enemigo y dejando en poder de nuestros soldados siete muertos. Se llevaron muchos heridos.

La linea de Mariel. El general Weyler ha dado órdenes para que se reconcentren en la trocha de Mariel nuevas fuerzas de infanteria, para sustituir á las de caballeria que se enviaron á la linea de Hanabana, al objeto de impedir que las partidas de Máximo Gomez pasen de las Villas á la provincia de Matanzas. De este modo queda la trocha reforzada y no es fácil que los insurrectos intenten cruzarla con éxito.

En el Congreso. En la sesion de esta tarde se ha puesto en el Congreso á discusion el dictámen sobre el acta de Guines-Cuba—defendiendo el señor Villaverde su voto particular contrario á la aprobacion

del acta. Este voto ha sido combatido por el señor García Aliz, presidente de la comisión de actas...

En el Senado.

Puestas a discusión en el Senado el dictamen sobre las actas de la elección de senadores en Santa Clara y Santiago de Cuba...

Este hombre público pronunció un discurso basado en los mismos argumentos expuestos ayer por Sagasta en el Congreso...

¿Por qué, pues,—dice Montero Rios—se disolvieron las Cortes, si el gobierno podía contar con el concurso de todos?

El Sr. Cánovas contestó que era peligroso para el gobierno el no contar con Cortes propias. El gobernar en aquellas circunstancias hubiera dado margen a suponer que se hallaba secuestrada la régia prerrogativa.

Se extendió en consideraciones sobre la materia para venir a decir que con las anteriores Cortes no podían ejercer libremente el funcionamiento legislativo...

Después, han defendido la oportunidad de las elecciones de Cuba, repitiendo los argumentos ya conocidos. Contaba—dice—el gobierno para hacer las elecciones en la isla...

Después de este debate se aprobaron las actas de senadores por Cuba.

La minoría liberal de la alta Cámara hizo lo propio que la del Congreso, saliendo del salón durante se votaban las referidas actas.

Comentarios.

Los incidentes del debate de las actas de Cuba, ocurridos ayer en el Congreso y hoy en el Senado, son objeto de muchos comentarios.

No faltan muchas personas que califican de comedia la actitud de los liberales en este asunto. También «El Liberal» y otros periódicos dan igual calificación al procedimiento de los fusionistas.

Los coros de Clavé.

En dos trenes especiales han marchado esta tarde de Madrid los coros de Clavé.

La despedida ha sido tan entusiasta como lo fué el recibimiento a la llegada a esta corte.

En la estación había un gentío inmenso cruzándose muchos vivas a España, Cataluña y Madrid.

Extranjero.

El cólera va tomando proporciones alarmantes en Egipto y por las naciones que tienen puertos en el Mediterráneo, se están adoptando medidas de gran rigor con las procedencias del país de los Faraones.

En París ha habido grandes demostraciones de simpatía, con motivo de la fiesta de la coronación del Czar.

En muchas casas se han iluminado los balcones y se colocaron banderas francesas y rusas entrelazadas.

Bolsa de Madrid.

COTIZACION OFICIAL COMPARADA.

Table with columns: Día 25, Día 26. Rows: Deuda perpétua 4 por 100 int., Idem id. 4 por 100 ext., Idem amortizable al 4 por 100, Billetes de Cuba (1886), Cubas nuevas, Acciones del Banco de España, Id. de la Tabacalera, Cambios con París, Cambios con Londres.

En el Corro se ha cotizado el 4 por 100 Interior a 63'00.

En la Bolsa de París se ha cotizado el exterior español a 63'53. Mercado dudoso.

SEGUNDA

CONFERENCIA

MADRID 26 (11 noche).

Auxilios a los ferrocarriles.

Preguntado Cánovas por el señor Mencheta si era cierto lo que se dice respecto a auxilios a las empresas de ferrocarriles, ha contestado que el Gobierno tenía hace tiempo el criterio de hacerlo.

«Estamos—ha dicho Cánovas—en negociaciones para llevar a efecto el pensamiento, que se traducirá en una ley que será sometida a las Cortes. Creo que es indispensable el auxilio a las empresas ferroviarias para fortalecer nuestro crédito en el extranjero...

Cuba, vendría la liquidación de las obligaciones del Tesoro de aquella isla y habría necesidad de hacer nuevas operaciones, que serían tanto más onerosas cuanto más arruinados se hallasen los capitales extranjeros...

El señor Cánovas dió a entender que la base de la negociación consiste en prorrogar por 12 años el plazo de la concesión, renunciando las empresas ferroviarias a la franquicia de derechos en las aduanas sobre el material fijo y movable...

Recordó el señor Cánovas que siempre fué partidario de auxiliar a las compañías de ferrocarriles y que en la época de su anterior mando presentó un proyecto en el Senado...

Los presupuestos.

El señor Cánovas ha dicho, también, que es casi seguro que los presupuestos se leerán en el Parlamento el 5 de Junio.

En ellos se consigna aumento en los ingresos, reforzándolos sobre aquellas bases contributivas que resultan hoy más descargadas; entre estas se encuentra el impuesto de cédules personales que sufrirán aumento en sus clases.

En los presupuestos se consignará, como ya se ha dicho, el auxilio a las empresas de ferrocarriles como medio de sostener nuestro crédito en el extranjero.

¿Dimita Weyler?

El señor Cánovas ha calificado de necesidad la noticia de que piensa en dimitir el general Weyler, y hasta indicando quién le habría de sustituir.

Según Cánovas no hay razón alguna en que basar el rumor.

«La Correspondencia de España», dice refiriéndose al asunto, que se habla de un telegrama absolutamente particular, recibido por persona que tiene relaciones de intimidad con Weyler.

Este manifiesto, por medio de lenguaje ya conocido, que reiterará sus deseos de dejar el gobierno de la isla, basando su determinación en contrariedades que ha tenido que sufrir por las cuestiones internacionales últimamente surgidas...

El periódico ministerial «La Epoca» publica un artículo tratando del mencionado asunto.

Dice que son injustos los que suponen que el general Weyler encuentra en el gobierno del señor Cánovas dificultades a su gestión en el mando superior de la isla de Cuba.

Añade, que esta clase de dificultades no se oponen al general en jefe, y mucho menos reuniendo el doble carácter de gobernador de la isla, cargo que le concede el tener todas las iniciativas necesarias para el desempeño de su cometido; pues el gobierno rodea a Weyler de todo el respeto que merece.

De sobra saben los periódicos que no existe gobierno que desautorice ningún general en jefe, ni que ponga coto a sus atribuciones.

El general Weyler no tiene limitación ninguna en sus atribuciones ni deja por un momento de estar de acuerdo con el gobierno.

Todo esto y algo más dice «La Epoca» para negar fundamento a los rumores de que el general en jefe piense en presentar la dimisión de su elevado cargo.

Un político de oposición al leer el artículo de «La Epoca» hizo la observación de que dicho periódico oficioso publicó un suelto parecido dos días antes de ser relevado del mando de la isla el general Martínez Campos.

¿Viene Arolas?

El Sr. Cánovas del Castillo contestando a preguntas del Sr. Mencheta, ha dicho que no hay nada oficial sobre la venida a la península del general Arolas.

Hay sí—dijo—un despacho particular que habla del regreso de Arolas con algún fundamento, pero a donde marcha es a la Habana con objeto de reponer su salud quebrantada.

La Tabacalera.

Se da como seguro que se ha llegado a un arreglo entre el gobierno y la Sociedad arrendataria de Tabacos.

El gobierno presentará a las Cortes el proyecto de ley prorrogando el contrato de arriendo.

Las condiciones son las de prorrogar por 12 años más, aumentando el cánón que satisface la Sociedad en 10 millones de pesetas anuales.

Adquisición de cruceros.

La Comisión de Marina que fué a Génova con el fin de examinar los dos cruceros de guerra, ofrecidos a España por la casa Ansaldo, ha informado favorablemente a la adquisición de los dos cruceros acorazados.

La mano de obra es buena y los barcos están bien contruidos; su artillería es poderosa; el blindaje es de acero del sistema más moderno, la velocidad de los buques de 21 millas por hora, el radio de acción de 15.000 millas, y la capacidad de las carboneras de 2.500 toneladas.

La union republicana.

Entre las bases de la union republicana una de las más importantes es la 5.ª, en la que se con-

signa que, la organización del poder de la república se hará por medio de las Cortes Constituyentes elegidas por la ley del sufragio universal de 26 de Junio de 1900, con las modificaciones siguientes: reconocimiento del derecho de acumulación de votos; supresión de los colegios especiales que hoy existen; fijación de la edad de 21 años para el goce del derecho de sufragio.

Actas aprobadas.

La comisión de actas del Congreso, en su reunión de esta tarde, ha aprobado las referentes a las elecciones de Solsona, Aranda de Duero, y Muria de Paredes. Estas han sido aprobadas por unanimidad; y por mayoría lo han sido las actas de Valmaseda y Sahagún.

Los dictámenes correspondientes serán presentados mañana al Congreso, para que sean discutidos por la Cámara popular.

Comprará el lector más caro

- si ha de adquirir un sombrero que no sea 5-CALCETEROS-5 1.000 bateleros de 2 a 10 pesetas. 1500 sombreros flexibles de 2 a 15 pesetas. 5.000 hongos de 4 a 15 pesetas. 1.000 sombreros de señores sacerdotes de 10 a 20 pesetas. Gran surtido de sombreros de paja blancos y colores de gran novedad de 2 a 10 pesetas. 5-CALCETEROS-5 5-1 x

Ayuntamiento Constitucional

DE PAMPLONA. El día 8 de Junio próximo se celebrarán, ante la Comisión de Fomento, las siguientes subastas:

- A las once de la mañana, la del servicio de banderillas para las corridas de toros que se verificarán en las próximas fiestas de San Fermín. A las once y cuarto, la del servicio de mulas para el arrastre de los toros y caballos que se maten en dichas corridas. A las once y media, la del servicio de refrescos en la plaza de toros durante las mismas corridas; y A las doce, la venta de la carne de los toros muertos. Las condiciones para dichas subastas se hallan de manifiesto en la Contaduría municipal. Pamplona 26 de Mayo de 1896.—Con acuerdo de S. E., Agapito Goñi, Secretario.

Nodrizas.

Hay una casada, de 34 años de edad y leche de tres meses, que desea criar en su casa en la ciudad de Olite. Darán razón en la calle de San Gregorio, números 34 y 36; y en Olite en casa de don José María Gurra. 3-1

Eusebio Cañas

ha trasladado su escritorio y domicilio a la calle de Mercaderes, 21, 2.º 10-6

Villa Maria Luisa

Proveedora de la Real Casa. Puertas Coloradas. San Sebastian. Plantas para macizos y borduras, desde 3 pesetas el 100. Gran colección de plantas de salón. Semillas de flores y prados. Catálogos gratis. Pedidos a don D. de la Peña.—San Sebastian.. 20-7 (a)

Oro.

Cambio de monedas, billetes y cónpones a los mejores cambios. San Agustín, 3, 1.º, Fábrica. 30-16 (a)

Útil a todos.

La acreditada casa de artículos y aparatos para fotografía y fotograbado de EMILIO PLIEGO acaba de montar la fabricación de SELLOS EN CAOUTCHOUT A PRECIOS ECONÓMICOS. El personal y talleres con que cuenta esta casa la permite ejecutar todos los trabajos con gran rapidez y perfección. Despacho: Plaza del Castillo 22, junto al Teatro PAMPLONA. Teléfono núm. 2. 15-5 (a)

NODRIZAS.

Se necesitan diariamente nodrizas que deseen criar en casa de los señores, siempre que reúnan buenas condiciones y se presenten con documentos expedidos por el Cura párroco y Alcalde del pueblo de su residencia garantizando su buena conducta, y a más la fé de bautismo del recién nacido. Antes de la salida del pueblo debe darse aviso, escribiendo al director de LA PROTECTORA INFANTIL Calle de Santa Ana, 37 principal—Barcelona

Regaliz Pectoral L.B.

La Superioridad de esta pasta, sobre las otras pastillas, ha sido reconocida por todos los que han hecho uso de ella. PRECIO DE LA CAJA: 3 REALES. EN TODAS LAS FARMACIAS. Desección: La Marca L. B. en rojo, en la faja que rodea la caja. Fábrica en Bayona: S. LA BRUYE.

El VINO de QUINIUM

DE A. LABARRAQUE

miembro de la Academia de Medicina de París, es un medicamento energético y dulce a la vez, que conviene a todas las personas debilitadas; a los adolescentes fatigados por un crecimiento muy rápido; a las muchachas que encuentran dificultad en formarse y desarrollarse; a las señoras que acaban de dar a luz y a las nodrizas; a los ancianos debilitados por la edad; a los diabéticos, a los convalecientes de calenturas tifoideas, de pneumonías, y, en general, a los que padecen: del ESTÓMAGO; de ANEMIA; de AGOTAMIENTO de FUERZAS; de FIEBRES. FABRICACION: Casa L. Frere, 19, Rue Jacob, París, y venta en todas las Farmacias.

Banco Hispano Colonial.

ANUNCIO.

EMISION DE 1890.

Billetes Hipotecarios de la Isla de Cuba.

SORTEO VIGÉSIMO SEGUNDO DE AMORTIZACION. Con arreglo a lo dispuesto en el artículo 1.º del Real Decreto de 27 de Septiembre de 1890 tendrá lugar el vigésimo segundo sorteo de amortización de los Billetes Hipotecarios de la Isla de Cuba, emisión de 1890, el día 10 de Junio a las once de la mañana, en la Sala de sesiones de Este Banco, Rambla de Estudios núm 1, principal.

Los 17500 Billetes Hipotecarios en circulación, se dividirán, para el acto del sorteo, en 17500 lotes, de cien Billetes cada uno, representados por otras tantas bolas, extrayéndose del globo veinte y seis bolas, en representación de las veinte y seis cantonas que se amortizan, conforme a la tabla de amortización y a lo que dispone el Real orden de 4 del actual, expedida por el Ministerio de Ultramar.

Antes de introducirlos en el globo, destinado al efecto, se expondrán al público las 17359 bolas sorteables, deducidas ya las 141 amortizadas en los sorteos anteriores.

El acto del sorteo será público y lo presidirá el Presidente del Banco, o quien haga sus veces, asistiendo, además, la Comisión Ejecutiva, Director Gerente, Contador y Secretario general. Del acto dará fé un Notario, según lo previene el referido Real Decreto.

El Banco publicará en los diarios oficiales los números de los Billetes a que haya correspondido la amortización y dejará expuestas al público, para su comprobación, las bolas que salgan en el sorteo. Oportunamente se anunciarán las reglas a que ha de sujetarse el cobro del importe de la amortización desde 1.º de Julio próximo.

Barcelona 24 de Mayo de 1896.—El secretario general Aristides de Artñano.

Vinos para quemar.

Se compran en Villava, en la fabrica de Pablo Esparza. 15-1

Agricultores

No os podeis figurar los excelentes resultados del FUNGIVORE

para «Curar radicalmente» y preservar de toda clase de «Enfermedades» como son: Oidium—Mildew—Antracnosis.

Los «Viñedos» que tan llenos de plagas se encuentran desgraciadamente.

Como asimismo es el «Gran Insecticida» para combatir los Pulgones y Piojillos de los Frutales, las Orugas, Gusanos y Negrita del olivo, Polillas, Altízas, Pirales, Limazas y Hormigas a los Arboles Frutales, Hortalizas, Legumbres, Viñas, Plantas de jardín, &c., &c.

Mineral de Azufre Fenicado.

Ambos productos son eficaces y conocidísimos en los grandes centros agrícolas donde los emplean con inmejorables resultados, según certificaciones que pueden exhibirse.

Pidanse prospectos y detalles a los únicos Representantes en Navarra

HIJOS DE MONTORIO

Constitucion, número 32.—Pamplona. m v y 15-6

Alos ganaderos

Se ha descubierto una nueva planta forrajera llamada «Lathyrus»; está reconocida buena por la Granja Modelo de Agricultura de Madrid. Recomendando a todos los propietarios que no dejen de ensayarla; es especial para tierras pobres, dura de 30 a 40 años y el resultado es inmejorable y de fácil cultivo.

Cien gramos 4 pesetas, y veinte gramos una peseta: mandando su importe en sellos se enviará franco por el correo.

Único depósito, Esteban Rouzant, óptico, Pamplona. 8-8

Molino de aceite

En Corella se venden los artefactos del mismo compuestos de dos vigas, prensa de madera y tres rújos con todos los demás enseres anejos al mismo.

Correspondencia e informes: Andrés Asiain—Corella. 15-6

Ayuntamiento de la villa

DE HUARTE.

Este Ayuntamiento, competenteamente autorizado por la Excmo. Diputación foral y provincial, saca a pública subasta el arriendo de la carnicería de la misma, por tiempo de tres años que darán principio el día 1.º de Enero del próximo de 1897 y finalizarán en 31 de Diciembre de 1899; con derecho al disfrute de yerbas abundantes para 300 cabezas de ganado lanar y bajo la postura de 2.500 pesetas anuales y demás condiciones ventajosas que obran en esta Secretaría para el que guste enterarse. La subasta se celebrará en la Casa Consistorial de esta villa a las once de la mañana del día 7 de Junio próximo.

Huarte 18 de Mayo de 1896.—El Alcalde-Presidente, Esteban Idoate.—El Secretario, Francisco Egúzquiza. 19 23 27 y 6 4-3

Mapas de Cuba.

Bonitos mapas de la isla de Cuba, en colores y fondo azul y de un metro de largo. Se venden en la imprenta de EL ECO DE NAVARRA por el infimo precio de 25 céntimos de peseta.

Jarabe de Hemoglobina

DE CARNEIRO DEL DOCTOR GORRIZ

Seis años de éxito. La observación clínica lo acredita como el mejor de los tónicos ferruginosos, útil en la anemia, clorosis, debilidad general y convalecencias difíciles. De venta en Pamplona en las farmacias de los señores Iribarren y Marquina 10-9

Gran ocasion

Se desea vender dos carros, casi nuevos, que cada uno carga cinco mil kilogramos, con sus correspondientes tiros de a cinco mulas cada uno; todas ellas de primera, acostumbradas al trabajo de carrera y duras como las mejores; al par se realizarán con sus correspondientes aparejos.

Dirigirse en San Sebastian a don Severino Fernandez, calle de Urbleta, 6, 3.º; y en Estella a don Vicente Fernandez. 10-4

Imprenta de EL ECO DE NAVARRA

FUMADORES.

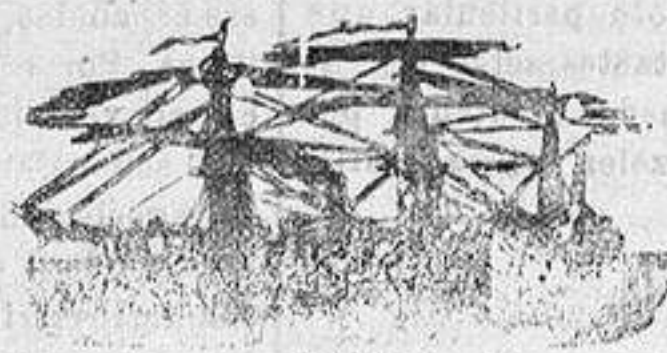
Pedid en todos los estancos y demás establecimientos del articulo, el nuevo, elegante é higiénico, papel de fumar

El monumento á los Fueros de Navarra

marca fabricada exclusivamente para la provincia de Navarra por los señores Josepp Bardou et fils de Perpignan. Engomado y sin engomar.
Propietario: Carlos Puigaman, calle Zurbano, número 3—Barcelona.
Depositario: D. Martin Galan, calle de Zapatería, 48—Pamplona.

80—7 imp

SERVICIOS



DE LA Compañía Trasatlántica de Barcelona

Salidas del mes de Mayo

Línea de las Antillas.—New York y Veracruz.— El día 10 de Cádiz el vapor «Leon XIII» para Puerto Rico, Habana y Veracruz.
El 20 de Santander el vapor «Cataluña» para Coruña, Habana y Veracruz.
El día 30 de Cádiz el vapor «Montevideo».
Línea de Filipinas.—El día 25 de Barcelona el vapor «Santiago» para Port-Said, Aden, Singapore y Manila.
Línea de Buenos Aires.— El 2 de Junio de Barcelona el vapor «San Fernando» para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires.
Línea de Fernando Póo.—El 30 de Cádiz el

vapor «Larache» y el 25 de Barcelona el vapor «Rabat».
Servicios de África.—Línea de Marruecos: e 10 de Barcelona el vapor «Rabat» para Melilla, Málaga, Ceuta, Cádiz, Tánger, Larache, Rabat, Casablanca, Mazagán y Mogador.
Servicio de Tánger.—El vapor «Joaquín de Piélagos» saldrá de Cádiz los lunes, miércoles y viernes para Tánger, Algeciras y Gibraltar, retornando á Cádiz los martes, jueves y sábados.
Igualmente se expiden billetes para los viajes de venida.

Para más informes en Navarra al agente en Pamplona, Ricardo Samaniego Plaza del Castillo, 12.—Sub-agente en Tafalla D. José Rech. 10—9

LA CATALANA

SEGUROS GONTRA INCENDIOS A PRIMA FIJA

Esta gran Compañía que tiene asegurados 102 edificios a la Excmo. Diputación de Navarra además participación en los seguros del Palacio, Instituto, Hospital y Casa de Maternidad y de Expositos, única en su clase sostenida con fondos españoles, con su capital social íntegro y fuertes reservas para hacer frente al pago instantáneo de los siniestros, se dedica tan solo y exclusivamente el seguro contra incendios, á cuyo ramo destina por consecuencia, todos sus fondos.
La prosperidad de LA CATALANA es muy ventajosamente conocida por el reparto anual de dividendos activos de consideración que hace á los accionistas. Sus oficinas centrales están en Barcelona, Dormitorio de San Francisco, núm. 5, principal y la comision principal de Navarra en Pamplona, Plaza del Castillo núm. 5 3.º donde se admiten seguros á prima fija.—El comisionado principal, Sebastian Gastacaena y Eguasola.

NO MAS VELLO

Los Polvos Cosméticos de Franch son el mejor depilatorio instantáneo é infalible conocido hasta hoy; útil para las señoras que tengan vello en el rostro y los brazos, pues con él pueden destruirlo para siempre sin que vuelva á reproducirse.

Precio 2,50 pesetas bote en todas las perfumerías y farmacias bien surtidas.—Al por mayor en Barcelona, Correll hermanos, farmacéuticos, Asalto, 52, quienes lo remiten por correo certificado de cualquier punto de España, mandando una libranza del Giro Mutuo de valor de tres pesetas.

Enfermedades Nerviosas

CURACION CIERTA

POR EL

JARABE HENRY MURE

Buen éxito demostrado por 15 años de experiencias en los Hospitales de Paris PARA LA CURACION DE

EPILEPSIA - HISTÉRIOO
HISTÉRIOO, EPILEPSIA
BAILE DE SAN VÍCTOR
ENFERMEDADES DEL CEREBRO
Y DE LA MEDULA ESPINAL
DIABETIS AZUCARADA

CONVULSIONES, VÉRTIGOS
CRISIS NERVIOSAS, JAQUECAS
DESVANECIMIENTOS
CONGESTIONES CEREBRALES
INSOMNIOS
ESPERMATORREA

Envío gratuito de un folleto muy interesante.
HENRY MURE, en Pont-Saint-Esprit (Francia)
VÉNDESE EN TODAS LAS PRINCIPALES FARMACIAS Y DROGUERÍAS
Rehusad las falsificaciones. Exijase el nombre Mure.

MEDICAMENTOS DOSIMÉTRICOS

del Dr. Burgráeve

Far.ª Universal Dosimétrica-Burggráeviana

NUMACHANTEAUD & C^{ie}

21, Place des Vosges, PARIS

Solos preparadores autorizados de los Gránulos auténticos y Sustancias dietéticas del Dr. Burgráeve.

Exijase en todo frasco ó caja el retrato del Dr. Burgráeve, más arriba, y un sello de garantía.



SEDLITZ

Granulado-Efervescente

BURGRAEVE-NumaCHANTEAUD

El mejor purgativo salino, refrescante, para combatir el estreñimiento y todas las Enfermedades inflamatorias.
Eficaz bajo un pequeño volumen.
Pídase el frasco cuadrado, envoltura color de naranja.
En todas las Farmacias.

VINO DE BUGEAUD

TONICO-NUTRITIVO CON QUINA Y CACAO

Son universalmente apreciadas las propiedades tónicas y febrífugas de la Quina. El Cacao corrobora la acción de ésta é impide el enardecimiento. Las dos substancias incorporadas en un vino generoso de primer orden, forman, bajo el nombre de VINO de BUGEAUD, el tónico más poderoso y agradable á la par, recomendado por las notabilidades medicales en la Anemia, la Clorosis, las Convalecencias, las Fiebres de toda especie, las Enfermedades Nerviosas y del Estómago, en una palabra en todos los casos de Debilidad y de Fatiga.

El VINO de BUGEAUD conviene de un modo muy especial á los convalecientes, á los niños débiles, á las mujeres delicadas y á los ancianos debilitados por la edad y las enfermedades.

SE HALLA EN LAS PRINCIPALES FARMACIAS
Exijanse las firmas BUGEAUD y LEBEAULT sobre las botellas.
VENTA AL POR MAYOR: P. LEBEAULT y C^{ie}, 5, Rue Bourg-l'Abbé, PARIS.

Ninguna ANEMIA

resiste

HEMOGLOBINA

V. DESCHIENS
VINO - ELIXIR - JARABE - GRAGEAS

De venta en la Farmacia de D. Valentin Marquina, Boleslavia 8 y Nueva, 1, y en todas las Farmacias de esta capital.

L'UNION

COMPANIA ANONIMA DE SEGUROS CONTRA INCENDIOS

FUNDADA EN 1828

Establecida en Paris, 15 rue de la Banque.
—Reconocida en España por real orden y sometida á su legislación—

Garantías de la Compañía en 31 de Diciembre de 1894.

| | | |
|---------------------------|---------|-------------------|
| Capital social | Pesetas | 10.000.000 |
| Reservas | | 8.705.000 |
| Primas á recibir | | 74.287.038 |
| Total de garantías | | 92.992.038 |

Capitales asegurados en 31 de Diciembre de 1894 pesetas 15.127.713,242
Siniestros pagados desde el origen de la Compañía 194.000.000

Esta gran Compañía es la que mayor cartera posee de cuantas de su clase operan en España.
Asegura contra el incendio, el rayo y la explosión del vapor, del gas, de la dinamita é demás explosivos, toda clase de propiedades, muebles é inmuebles; garantiza, también, á los propietarios la pérdida de alquileres en caso de siniestro.
Los sesenta y ocho años de antigüedad de esta Compañía, su importantísimo capital y la enorme suma que lleva pagada por siniestros, la recomiendan con preferencia al favor del público.
Sub-director en Pamplona, Pedro Riezu—Nueva, 20, 3.º 15 14 m

COCINAS sistema Estefania.

Son las verdaderamente económicas por el poco gasto que originan en su combustion pudiendo alimentarse con toda clase de combustible, además son de fácil manejo y prontitud en el guiso.
Se construyen de varios tamaños y precios, garantizando el autor el buen resultado de todas ellas y en su alimentación una economía de un cincuenta por ciento sobre las más económicas de los demás fabricantes, así nacionales como extranjeros.
Para detalles pidanse catálogos á su autor, Marcelino Estefania, calle de las Cuevas, 6 y 8, Haro (Rioja). M J J 40—11

JARABE PAGLIANO,

Depurativo refrescante de la sangre, del Profr. Ernesto Pagliano
Nápoles, número 4, Calata S. Marco (Casa propia.)

Para evitar que el público sea engañado por equívocas publicidades y para atenuar los daños derivantes de la desleal concurrencia de otros, es preciso recordar que todos los productos y el Jarabe Pagliano de Nápoles no tienen que ser confundidos con los que se despañan bajo el nombre de otros Paglianos. Por este motivo las sentencias que se anuncian en otra publicidad no pueden en ningún modo referirse á la casa Ernesto Pagliano, de Nápoles, que ha sido autorizada por el ministerio del Interior del Reino de Italia (Dirección de Sanidad) para la fabricación y venta del Jarabe y demás productos que llevan su nombre.
N. B. Nuestra casa de Florencia está suprimida.
Exigir sobre el frasco y sobre la cajita la marca de fábrica depositada segun la ley.
Depósito en Barcelona: Salvador Alsina, Pasaje del Crédito, 4.
Depósito en Pamplona: Fermín Sagaseta, Espoz y Mina, 19, 4.º

CHOCOLATES Y CAFES

DE LA

COMPANIA COLONIAL

Tapiocas, Thés
58 recompensas industriales
Depósito general, calle Mayor 18 y 20.—MADRID

HERRAMIENTAS | TORNOS | MAQUINAS

para INDUSTRIALES y AFICIONADOS de todas CLASES é SISTEMAS para CALAR MADERAS

SIERRAS alternativas, circulares y de cinta, MAQUINAS varias.
HERRAMIENTAS de todas clases, Francesas, Inglesas y Americanas
para Mecánicos, Carpinteros, Torneros, etc., y Aficionados. — CAJAS DE ÚTILES
SIERRAS MADERAS, DIBUJOS y todos accesorios para el Calado, el Torno, la Escultura, etc.
La Tarifa-Album (300 pag. 1,100 grabados), Fr. 0,50. — Construcción Privilegiada en PARIS
SE MEDALLAS y DIPLOMAS DE HONOR PRIMEROS PREMIOS.

A. TIERSOT